

Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych

zawarta dnia w Żarnowie pomiędzy:

..... zwaną w dalszej części umowy „Podmiotem przetwarzającym”,
reprezentowana przez:

oraz

Gminą Żarnów, z siedzibą w Żarnowie przy ul. Główniej 20, NIP 768 17 17 807
zwany w dalszej części umowy „Administratorem”,
reprezentowaną przez: Krzysztofa Nawrockiego – Burmistrza Miasta i Gminy Żarnów
(zwana dalej „Umową”)

§1

Powierzenie przetwarzania danych osobowych

1. Administrator danych powierza Podmiotowi przetwarzającemu, w trybie art. 28 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119, s. 1) (zwanego w dalszej części „Rozporządzeniem”) dane osobowe do przetwarzania, na zasadach, w zakresie i w celu określonym w niniejszej Umowie.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z niniejszą umową, Rozporządzeniem oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.
3. Podmiot przetwarzający oświadcza, iż stosuje środki bezpieczeństwa spełniające wymogi Rozporządzenia.

§2

Zakres i cel przetwarzania danych

1. Powierzone na podstawie niniejszej umowy dane osobowe ograniczają się do danych będących w dyspozycji Administratora, i co do których Administrator ustala cele i sposoby ich przetwarzania na podstawie odrębnych przepisów. W szczególności dotyczą one pracowników administratora, podmiotów kontrolowanych, danych przedsiębiorców i osób fizycznych obsługiwanych przez Administratora.
2. Powierzone przez Administratora dane osobowe stanowią kopię danych, którymi dysponuje Administrator.
3. Powierzone przez Administratora dane osobowe będą przetwarzane przez Podmiot przetwarzający wyłącznie w celu oraz tylko w zakresie niezbędnym do realizacji umowy nr pomiędzy Gminą Żarnów, z siedzibą w Żarnowie a, zwanej dalej Umową Powiązaną.

4. Administrator danych osobowych wyraża zgodę na korzystanie przez Podmiot przetwarzający z usług innego podmiotu przetwarzającego (zwanego dalej „Podwykonawcą”) realizującego na jego rzecz czynności z zakresu wykonania Umowy Powiązanej.

§3

Obowiązki podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, do ich zabezpieczenia poprzez stosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w art. 32 Rozporządzenia.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się dołożyć należytej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do nadania upoważnień do przetwarzania danych osobowych wszystkim osobom, którym będzie powierzone realizowanie Umowy Powiązanej.
4. Podmiot przetwarzający po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem danych w związku z wykonywaniem Umowy Powiązanej usuwa wszelkie kopie danych osobowych, które zostały mu udostępnione w ramach niniejszej umowy, chyba że prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie tych danych.
5. Podmiot przetwarzający niezwłocznie po stwierdzeniu naruszenia ochrony powierzonych na mocy niniejszej umowy danych osobowych, zgłasza je Administratorowi.

§4

Prawo kontroli

1. Administrator danych zgodnie z art. 28 ust. 3 pkt h) Rozporządzenia ma prawo kontroli, czy środki zastosowane przez Podmiot przetwarzający przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia umowy.
2. Administrator danych realizować będzie prawo kontroli w siedzibie Podmiotu przetwarzającego, w godzinach jego pracy i z minimum 14 dniowym jego uprzedzeniem.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli w terminie wskazanym przez Administratora danych nie krótszym niż 14 dni.
4. Za uchybienia, o których mowa w ust. 3, rozumie się działania niezgodne z postanowieniami niniejszej umowy.
5. Podmiot przetwarzający udostępnia Administratorowi wszelkie, posiadane informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia.

§5

Dalsze powierzenie danych do przetwarzania

1. Podmiot przetwarzający może powierzyć dane osobowe objęte niniejszą umową do dalszego przetwarzania podwykonawcom jedynie w celu wykonania Umowy Powiązanej.
2. W przypadku powierzenia danych osobowych do dalszego przetwarzania podwykonawcom, Podmiot przetwarzający zobowiązany jest poinformować administratora o wszelkich zmianach dotyczących dodania lub zastąpienia innych podmiotów przetwarzających.
3. Każdorazowo, w przypadku wystąpienia zmian o których mowa w §2, ust.4, Administrator ma prawo, w terminie 7 dni od otrzymania powiadomienia, wyrażenia sprzeciwu wobec takich zmian.
4. Sprzeciw o którym mowa w ust.3, wymaga formy pisemnej.

5. Przekazanie powierzonych danych do państwa trzeciego może nastąpić jedynie po uprzednim poinformowaniu o tym fakcie Administratora danych chyba, że obowiązek taki nakłada na Podmiot przetwarzający prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego, któremu podlega Podmiot przetwarzający.
6. Podwykonawca, o którym mowa w ust. 1 Umowy winien spełniać te same gwarancje i obowiązki jakie zostały nałożone na Podmiot przetwarzający w niniejszej Umowie.
7. Podmiot przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność wobec Administratora za nie wywiązanie się ze spoczywających na podwykonawcy obowiązków ochrony danych.

§6

Odpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający jest odpowiedzialny za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z treścią umowy, a w szczególności za udostępnienie powierzonych do przetwarzania danych osobowych osobom nieupoważnionym.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do niezwłocznego poinformowania Administratora danych o jakimkolwiek postępowaniu, administracyjnym lub sądowym, którego jest stroną, dotyczącym przetwarzania przez Podmiot przetwarzający danych osobowych określonych w umowie, o jakiegokolwiek decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania tych danych, skierowanych do Podmiotu przetwarzającego, a także o wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach dotyczących przetwarzania w Podmiocie przetwarzającym tych danych osobowych, w szczególności prowadzonych przez inspektorów upoważnionych przez Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

§7

Czas obowiązywania umowy

1. Niniejsza umowa zostaje zawarta na czas określony, od dnia jej podpisania do momentu zakończenia wykonywania Umowy Powiązanej.
2. Każda ze stron może wypowiedzieć niniejszą umowę z zachowaniem 14 dniowego okresu wypowiedzenia.

§8

Rozwiązanie umowy

Administrator danych może rozwiązać niniejszą umowę ze skutkiem natychmiastowym gdy Podmiot przetwarzający:

- a. pomimo zobowiązania go do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli nie usunie ich w wyznaczonym terminie;
- b. przetwarza dane osobowe w sposób niezgodny z umową;
- c. nie zaprzestał powierzania przetwarzania danych osobowych innemu podmiotowi pomimo pisemnego sprzeciwu Administratora danych;

§9

Obowiązki Administratora

Administrator zobowiązuje się do niezwłocznego poinformowania Podmiotu Przetwarzającego o planowanych lub realizowanych kontrolach i inspekcjach u Administratora, dotyczących przetwarzania danych określonych w niniejszej umowie.

§10

Zasady zachowania poufności

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich danych osobowych, niezależnie od nośnika, na którym zostały zapisane, otrzymanych od Administratora danych i od współpracujących z nim osób oraz danych osobowych uzyskanych w ramach realizacji Umowy Powiązanej, w jakikolwiek inny, zamierzony czy przypadkowy sposób, w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej („dane poufne”).
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku ze zobowiązaniem do zachowania w tajemnicy danych poufnych nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane bez pisemnej zgody Administratora danych w innym celu niż wykonanie Umowy Powiązanej, chyba że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa lub Umowy.

§11

Postanowienia końcowe

1. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach dla każdej ze stron.
2. W sprawach nieuregulowanych zastosowanie będą miały przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia.
3. Strony zobowiązują się dołożyć wszelkich starań mających na celu polubowne uregulowanie sporów wynikających z niniejszej umowy.
4. Wszelkie zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

Administrator

Podmiot przetwarzający